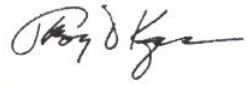


EN		
EC Declaration of Conformity		
Manufacturer		
		
World Headquarters 250 East Beaton Drive West Fargo, ND 58078-6000 UNITED STATES OF AMERICA		
3		
Technical documentation		
Homologation Manager Doosan Bobcat EMEA s.r.o. U Kodetky 1810 263 12 Dobříš Czech Republic		
4		
Description of Equipment		
4A	Type of Equipment	Excavator
4B	Model Name:	E50z
4C	Model Code:	B4HT
4D	Lot Series:	11695
4E	Engine Manufacturer:	Bobcat Company
4F	Engine Model:	DM01VA DM01-MFE00
4G	Engine Power:	31 kW @ 2200 RPM
5		
Directive 2000/14/EC: Noise Emission in the Environment by Equipment Use out Outdoors		
6		
Notified Body		
6A		
Technical and Test Institute for Construction Prague		
6B		
Czech Republic		
6C		
Notified Body Number: 1020		
7		
EC Conformity Certificate No.		
1020-090-022395		
8		
Conformity Assessment Procedure (s)		
8A		
2000/14/EC, Annex VIII, Full Quality Assurance		
9		
Sound Power Levels [Lw(A)]		
9A	Measured Sound Power Level	94 dBA
9B	Guaranteed Sound Power Level	95 dBA
10		
Equipment conforms to CE Directive(s) Listed Below		
10A	2006/42/EC: Machinery Directive	
10B	2014/30/EU: Electromagnetic Compatibility Directive	
11		
Declaration of Conformance		
11A	This equipment conforms to the requirements specified in all the EC Directives listed in this declaration.	
12		
Authorized Signatory and Place of Declaration		
Troy Kraft V.P. Engineering 		
12A	Date:	16/01/2023
12B	Place:	Bismarck, North Dakota, USA

BG: 1. Декларация за съответствие 2. Производител 3. Техническа документация 4. Описание на оборудването 4A. Тип оборудване 4B. Име на модела 4C. Код на модела 4D. Серия на производството 4E. Производител на двигателя 4F. Модел двигател 4G. Мощност на двигателя 5. Директива 2000/14/EC. Излъчван шум от машини и съоръжения, които работят на открито 6. Нотифициран орган 6A. Технически и изпитателен институт по строителство, Прага 6B. Чешка република 6C. Номер на нотифициран орган 7. Сертификат за съответствие № 8. Процедура(-и) за определяне на съответствие 8A. 2000/14/EC, Annex VIII, Уверение за отлично качество 9. Ниво на шум [Lw(A)] 9A. Измерена сила на звука 9B. Гарантирана сила на звука 10. Оборудването отговаря на CE Директивата(ите), описани по-долу 10A. 2006/42/EC: Директива за безопасност на машините 10B. 2014/30/EC: Директива за електромагнитна съвместимост 11. Декларация за съответствие 11A. Това оборудване съответства на изискванията, описани във всички Директиви на ЕС, описани в тази декларация. 12. Упълномощено лице и място на деклариране 12A. Дата: 12B. Място.

CS: 1. Prohlášení o shodě 2. Vyrobač 3. Technická dokumentace 4. Popis zařízení 4A. Typ vybavení 4B. Název modelu 4C. Kód modelu 4D. Rada 4E. Vyrobač motoru 4F. Model motoru 4G. Výkon motoru 5. Směrnice 2000/14/EC: Emise hluku do okolí zařízením používaným venku 6. Oznamení orgán 6A. Technický a zkušební ústav stavební Praha 6B. Česká republika 6C. Číslo oznamovacího orgánu 7. Č. certifikátu shody ES 8. Postup(y) stanovení shody 8A. 2000/14/EC, dodatky VIII, úplné zařizování jakosti 9. Hladiny akustického výkonu [Lw(A)] 9A. Naměřená hladina akustického výkonu 9B. Garantovaná hladina akustického výkonu 10. Zařízení vyhovuje níže uvedeným směrnici ES 10A. 2006/42/EC: Strojní směrnice 10B. 2014/30/EC: Směrnice Elektromagnetická kompatibilita 11. Prohlášení o shodě 11A. Toto vybavení odpovídá požadavkům specifikovaným ve všech směrnici ES, uvedených v tomto prohlášení. 12. Podpis oprávněné osoby a místo podpisu tohoto prohlášení 12A. Datum: 12B. Místo.

DA: 1. Overensstemmelseserklæring 2. Producent 3. Teknisk dokumentation 4. Beskrivelse af udstyr 4A. Type af udstyr 4B. Modelbetegnelse 4C. Modelkode 4D. Batcheserie 4E. Producent af motor 4F. Motor 4G. Motoreffekt 5. Direktiv 2000/14/EU: Støjforurening af miljøet med udstyr anvendt udendørs 6. Angivet karosseri 6A. Institut for teknik og afprøvning, Prag 6B. Tjekket 6C. Angivet karosserinummer 7. EU-overensstemmelsescertifikat nr. 8. Procedure(r) for overensstemmelsesvurdering 8A. 2000/14/EU, Bilag VIII, Fuld kvalitetskontrol 9. Lydeffektiviteter [Lw(A)] 9A. Målt lydeffekt 9B. Garanteret lydeffekt 10. Udstyret er i overensstemmelse med CE-direktiver som er angivet herunder 10A. 2006/42/EU. Maskindirektiv 10B. 2014/30/EU. Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet 11. Overensstemmelseserklæring 11A. Dette udstyr er i overensstemmelse med de krav, der er angivet i samtlige EU-direktiver, der er nævnt i denne erklæring. 12. Bemyndiget underskrifter og erklæringssted 12A. Dato: 12B. Sted:

DE: 1. Konformitätserklärung 2. Hersteller 3. Technische Unterlagen 4. Beschreibung der Maschine 4A. Typ: 4B. Modell: 4C. Präfix: 4D. Serie: 4E. Motor (Fabrikat): 4F. Motor (Modell): 4G. Motorleistung: 5. Richtlinie 2000/14/EG: Umweltbelastende Geräuschemissionen von zur Verwendung im Freien vorgesehenen Geräten und Maschinen 6. Prüfstelle 6A. Technical and Test Institute for Construction Prague 6B. Tschechische Republik 6C. Prüfstellennummer 7. Nummer der EG-Konformitätsbescheinigung 8. Konformitätswertungsverfahren 8A. 2000/14/EG, Anhang VIII, umfassende Qualitätssicherung 9. Schallleistungspegel [Lw(A)] 9A. Gemessene Schallleistung 9B. Garantierte Schallleistung 10. Die Ausrüstung entspricht auch den nachstehend aufgeführten EU-Richtlinien: 10A. 2006/42/EG: Maschinenrichtlinie 10B. 2014/30/EU: Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit 11. Konformitätserklärung 11A. Diese Maschine entspricht den Anforderungen aller in dieser Erklärung genannten EU-Richtlinien. 12. Unterschrift und Ort der Erklärung 12A. Datum: 12B. Ort:

EL: 1. Δήλωση Συμμόρφωσης 2. Κατασκευαστής 3. Τεχνική τεκμηρίωση 4. Περιγραφή εξοπλισμού 4A. Τύπος εξοπλισμού 4B. Ονομασία μοντέλου 4C. Κωδικός μοντέλου 4D. Σειρά παρτίδας 4E. Κατασκευαστής κινητήρα 4F. Μοντέλο κινητήρα 4G. Ισχύς κινητήρα 5. Οδηγία 2000/14/ΕΚ. Εκπομπή θούβου στο περιβάλλον από εξοπλισμό προς χρήση σε εξωτερικούς χώρους 6. Διακρινόμενος Οργανισμός 6A. Technical and Test Institute for Construction Prague 6B. Τεχνικό Διευκρινιστικό 6C. Αριθμός διακρινόμενου οργάνου 7. Αρ. Πιστοποιητικού Συμμόρφωσης με τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου 8. Διαδικασία(ες) Αξιολόγησης Συμμόρφωσης 8A. 2000/14/ΕΚ, Παράρτημα VIII, Πλήρης Διασφάλιση Ποιότητας 9. Στάθmis ηχητικής ισχύος [Lw(A)] 9A. Μετρουμένη ηχητική ισχύς 9B. Εγγυημένη ηχητική ισχύς 10. Εξοπλισμός σε συμμόρφωση με την Οδηγία ή τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου που αναφέρονται παρακάτω 10A. 2006/42/ΕΚ. Οδηγία περί μηχανημάτων 10B. Οδηγία περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας 11. Δήλωση Συμμόρφωσης 11A. Ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές που προβλέπονται σε όλες τις Οδηγίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου που αναφέρονται στην παρούσα δήλωση. 12. Εξουσιοδοτημένος Υπογραφέας και Τόπος Δήλωσης 12A. Ημερομηνία: 12B. Τόπος:

ES: 1. Declaración de conformidad 2. Fabricante 3. Documentación técnica 4. Descripción del equipo 4A. Tipo: 4B. Modelo: 4C. Prefijo: 4D. Serie del lote: 4E. Fabricante del motor: 4F. Modelo: 4G. Potencia: 5. Emisiones sonoras en el entorno provenientes de máquinas para uso al aire libre 6. Organismo autorizado 6A. Instituto técnico y de ensayos de la construcción de Praga 6B. República Checa 6C. Organismo notificado número 7. N° de certificado de conformidad CE 8. Procedimiento(s) de evaluación de conformidad 8A. 2000/14/CE, Anexo VIII, Garantía de Calidad Total 9. Niveles de potencia de sonido [Lw(A)] 9A. Potencia acústica medida 9B. Potencia acústica garantizada 10. El equipo cumple con otras directivas CE que se enumeran más abajo 10A. 2006/42/CE: Directiva de maquinaria 10B. 2014/30/UE: Directiva de compatibilidad electromagnética 11. Declaración de conformidad 11A. Este equipo cumple los requisitos especificados en todas las directivas CE mencionadas en la presente declaración. 12. Firma autorizada y lugar de declaración 12A. Fecha: 12B. Lugar:

ET: 1. Vastavuseklaratsioon 2. Tootja 3. Tehniline dokumentatsioon 4. Seadmete kirjeldus 4A. Seadme tüüp: 4B. Mudeli nimetus 4C. Mudeli kood 4D. Partii kood 4E. mootori valmistaja 4F. Mootori mudel: 4G. Mootori võimsus: 5. Direktiiv 2000/14/EC: Mürasemistuse keskkonnas seadme kasutamisel välistingimustes 6. Teavitatud asutus 6A. Praha ehitusala tehnika- ja testimisinstituut 6B. Tšehhi Vabariik 6C. Teavitatud asutus nr 7. EU vastavusertifikaat nr 8. Vastavuse hindamisprotseduurid 8A. 2000/14/EC, lisa VIII, täielik kvaliteedigarantii 9. Heli võimsuse tasemed [Lw(A)] 9A. Mõõdetud heli võimsus 9B. Garanteeritud heli võimsus 10. Seade vastab alpool loetletud CE direktiividele 10A. 2006/42/EC: Masinate direktiiv 10B. 2014/30/EL. Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 11. Vastavuseklaratsioon 11A. See seade vastab nõudele, mis on spetsifitseeritud kõigis käesolevas deklaratsioonis loetletud EÜ direktiivides. 12. Volitatud allkirjutaja ja deklaratsiooni koostamise koht 12A. Kuupäev: 12B. Asukoht:

FI: 1. Vaatamustenmukaistusvakuutus 2. Valmistaja 3. Teknisi asiakirjat 4. Laitekuvaus 4A. Laiteyytitys: 4B. Mallinimi: 4C. Mallikoodi: 4D. Erän sarja: 4E. Moottorin valmistaja 4F. Moottorin malli: 4G. Moottorin voimisuus: 5. Direktiiv 2000/14/EC: Mürasemistuse keskkonnas seadme kasutamisel välistingimustes 6. Teavitatud asutus 6A. Praha ehitusala tehnika- ja testimisinstituut 6B. Tšehhi Vabariik 6C. Teavitatud asutus nr 7. EU vastavusertifikaat nr 8. Vastavuse hindamisprotseduurid 8A. 2000/14/EC, lisa VIII, täielik kvaliteedigarantii 9. Heli võimsuse tasemed [Lw(A)] 9A. Mõõdetud heli võimsus 9B. Garanteeritud heli võimsus 10. Seade vastab alpool loetletud CE direktiividele 10A. 2006/42/EC: Masinate direktiiv 10B. 2014/30/EL. Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 11. Vastavuseklaratsioon 11A. See seade vastab nõudele, mis on spetsifitseeritud kõigis käesolevas deklaratsioonis loetletud EÜ direktiivides. 12. Volitatud allkirjutaja ja deklaratsiooni koostamise koht 12A. Kuupäev: 12B. Asukoht:

FR: 1. Declaration de conformité 2. Fabricant 3. Documentation technique 4. Description de l'équipement 4A. Type: 4B. Modèle: 4C. Préfixe: 4D. Série: 4E. Marque du moteur: 4F. Modèle: 4G. Puissance: 5. Directive 2000/14/CE: Emissions sonores dans l'environnement des matériels destinés à être utilisés à l'extérieur des bâtiments 6. Organisme agréé 6A. Institut Technique et d'Essai de Construction Prague 6B. République Tchèque 6C. Numéro d'organisme notifié 7. No. du certificat de conformité CE 8. Procédure(s) d'évaluation de la conformité 8A. 2000/14/CE, Annexe VIII, Assurance de Qualité Complete 9. Niveaux de puissance acoustique [Lw(A)] 9A. Puissance acoustique mesurée 9B. Puissance acoustique garantie 10. Matériel conforme aux directives CE énumérées ci-dessous 10A. 2006/42/CE: Directive sur les machines 10B. 2014/30/UE: Directive sur la compatibilité électromagnétique 11. Déclaration de conformité 11A. Ce matériel satisfait aux exigences de toutes les directives CE énumérées dans cette déclaration. 12. Signataire autorisé et lieu de la déclaration 12A. Date: 12B. Lieu:

HU: 1. Megfelelőségi tanúsítvány 2. Gyártó 3. Műszaki dokumentáció 4. A szerelék leírása 4A. A szerelék típusa 4B. Típus neve: 4C. Típus kódja: 4D. Tétel / sorozat: 4E. A motor gyártója: 4F. A motor típusa: 4G. Motor teljesítménye: 5. 2000/14/EC Irányelv Küllőben használt berendezések zajkibocsátása 6. Bejelentett szervezet 6A. Prágai Építőipari Műszaki Ellenőrző Intézet 6B. Cseh Köztársaság 6C. Tanúsító testület száma 7. EU-vaatamustenmukaistusvakuutus 8. Vastavuse hindamisprotseduurid 8A. 2000/14/EC, VIII Függelék, Teljes Minőséggarancia 9. Hangerőteljesítmény-szintek [Lw(A)] 9A. Méri hangerőteljesítmény 9B. Garantiált hangerőteljesítmény 10. A szerelék megfelel még az alább felsorolt CE irányelveknek: 10A. 2006/42/EC: Gépezési irányelvek 10B. 2014/30/UE: Az elektromágneses kompatibilitással kapcsolatos irányelv 11. Megfelelőségi tanúsítvány 11A. A berendezés megfelel a jelen Tanúsítványban felsorolt valamennyi EU Irányelvben megfogalmazott követelményeknek. 12. Aláírás és a nyilatkozat kiadásának helye 12A. Kelt: 12B. Hely:

HR: 1. EZ izjava o sukladnosti 2. Proizvođač 3. Tehnička dokumentacija 4. Opis opreme 4A. Tip opreme: 4B. Naziv modela 4C. Šifra modela 4D. Serijski broj 4E. Proizvođač motora 4F. Model motora: 4G. Snaga motora: 5. Ova je oprema u skladu sa zahtjevima određenima u svim EZ direktivama koje su navedene u ovoj izjavi. 6. Direktiva 2000/14/EZ: Emisija buke u okoliš uzrokovana opremom za uporabu na otvorenom 6A. Prágai Építőipari Műszaki Ellenőrző Intézet 6B. Cseh Köztársaság 6C. Tanúsító testület száma 7. Tijelo za ocjenu sukladnosti 8. Postupak za ocjenu sukladnosti 8A. 2000/14/EZ, dodatki VIII, Potpuno osiguranje kvalitete 9. Razine snage buke [Lw(A)] 9A. Izmjerena snaga buke 9B. Zajamčena snaga buke 10. Oprema je u skladu s EZ direktivama navedenima u nastavku 10A. 2006/42/EZ: Direktiva o strojevima 10B. 2014/30/EU: Az elektromágneses kompatibilitással kapcsolatos irányelv 11. Izjava o sukladnosti 11A. Ova je oprema u skladu sa zahtjevima određenima u svim EZ direktivama koje su navedene u ovoj izjavi. 12. Potpis ovlaštena osobe i mjesto izdavanja izjave 12A. Datum: 12B. Mjesto: